



香港鄧鏡波書院第四十九屆水運會通告

各位家長：

本校第四十九屆水運會將於2024年12月19日（星期四）於維多利亞公園游泳池舉行。貴子弟須穿整齊的本校運動套裝配運動鞋，必須帶備學生證點名，於上午八時二十分前到場。當天約於11:30外出午膳，下午項目於12:45開始，水運會約於下午4:00完結。

我們邀請校友陳德理先生於決賽日蒞臨主持頒獎。歡迎 家長蒞臨觀賞賽事。

校長 黃嘉明謹啟

2024年11月20日

現附上「參加水運會人員注意事項」。

1. 所有大會工作人員及參加比賽之同學需於12月19日（星期四）上午8:20前到達香港銅鑼灣維多利亞公園游泳池。
2. 各參賽運動員應注意各項目召集之宣佈，如在最後召集時仍未報到者，一律視作棄權。
3. 棄權之同學，亦應在項目點名時到召集處報到、點名及向點名工作人員陳述棄權之因由。
4. 各參賽運動員必須在比賽前，事先知悉清楚其參加項目之組別及次序。
5. 各參賽運動員一律不得配戴任何之玻璃眼鏡比賽（認可之泳鏡除外）。
6. 各參賽運動員在其參加之項目完畢後應馬上返回看台，以免妨礙其他比賽進行。
7. 各同學應小心保管自己財物。

關於告假手續及流感特別安排：

特別活動日因病請假，必須呈交醫生證明書，並連同家長或監護人簽署的請假信，交到校務處。

關於請假詳情，請參考2024-2025學生手冊第91頁。

請家長留意：如貴子弟有流感病徵，囑咐他於家中休息。

家長回條

茲收到 貴校通告編號（Sch 24-25/33）第四十九屆水運會通告，知悉詳情，並將督促小兒依時出席及遵守各項規則。

學生姓名：_____ 班別：_____ 學號：_____

(1) 本人 *同意 / 不同意 小兒參加本屆水運會比賽，

(2) 本人 *會 / 不會 出席 貴校本屆水運會。

家長或監護人簽署

日期：_____

(* 請刪去不適用者。)

注意：請於11月29日（星期五）或之前簽妥電子回條。



Hong Kong Tang King Po College The 49th Swimming Gala

Dear Parents,

The 49th Swimming Gala will be held on December 19 (Thursday) at the Hong Kong Victoria Park Swimming Pool. Students are required to wear the school sports uniform with sports shoes, bring their student ID card and arrive before 8:20 in the morning. Lunch time will be at 11:30 a.m. The afternoon events will start at 12:45p.m. The Swimming Gala will end around 4:00 p.m.

We are delighted to invite our alumnus, Mr. CHAN THEODORE, to host the award ceremony of the Swimming Gala. We also extend a warm invitation to parents to attend and enjoy watching the Swimming Gala.

Yours faithfully,
Ms. Wong Ka Ming
Principal

20th November 2024

Note for the Swimming Gala staff.:

8. All staff and participating students are required to arrive at the Hong Kong Victoria Park Swimming Pool before 8:20 a.m. on December 19 (Thursday).
9. All participating athletes should pay attention to the announcements regarding the assembly for their respective events. If any athlete fails to report during the final assembly, they will be considered to be abstaining from their competition.
10. Students who have decided to abstain from the competition should still report to the assembly point during the roll call, inform the staff and state the reasons for their decision.
11. All participating athletes must familiarize themselves with the category and order of their respective events well in advance before the competition.
12. All participating athletes are not able to wear any type of eyeglasses during the competition, except for approved swimming goggles.
13. After completing the competition events, all athletes should return to the spectator area to avoid obstructing the progress of other competition.
14. All students should take care of their own belongings.

The procedures for taking leave and special arrangements for influenza:

- For taking leave on the day of extra-curricular activities due to illness, it is required to submit a doctor's certificate along with a leave letter signed by a parent or guardian to the school's administration office.
- Regarding the details of taking leave, please refer to page 91 of the Student Handbook 2024-2025.
- Please take note that if your child exhibits symptoms of influenza, please instruct them to rest at home.



Reply Slip

I have read and acknowledge the letter about the (Sch 24-25/33), “The 49th Swimming Gala Arrangements”.

Name : _____ Class : _____ Class number : _____

(1) I agree / do not agree* that my son will participate in The 49th Swimming Gala competition events.

(2) I will / will not* attend The 49th Swimming Gala.

Parent’s Signature

Date : _____

* Please delete as appropriate

Please sign the eNotice on or before November 29 (Friday).